

# 秋のイングリッシュガーデン と植物エネルギー

9/20 木  
開催

参加費

5,980 円

添乗員同行

(昼食・保険料込、こども 500 円引)

定員

40 名 (最少催行 25 名)

集合

9月20日(木) 9:15 集合 (9:30 出発)

中央バス札幌ターミナル待合室

(札幌市中央区大通東1丁目3番地)

ツアーデザイン

9:30 札幌ターミナル出発 (9:15 集合)  
=リトルロックヒルズ見学・昼食 (約 120 分)  
=北海道医療大学薬学部  
=薬用植物園・北方系生態観察園見学 (約 120 分)  
=石狩はまなすの丘公園見学 (約 40 分)  
17:30 頃 札幌ターミナル着



リトルロックヒルズ



北海道医療大学薬学部  
薬用植物園・北方系生態観察園



石狩はまなすの丘公園



花と緑、自然に恵まれた場所を訪れ、秋のガーデンを楽しんだり、植物の持つ力について、健康や医療など様々な面から学びましょう。訪問先では、オーナーや専門家の方などにご案内いただきます。

旅行企画  
・実施

北海道中央バスグループ  
株式会社シイービーツアーズ

企画

さっぽろ  
花と緑のネットワーク

## 北海道の英國風ガーデン リトルロックヒルズ

岩見沢市栗沢町上幌 684-2  
<http://littlerockhills.com/>



「リトルロックヒルズ」は、イギリスに魅せられたオーナーが岩見沢市郊外の面積 10 ヘクタールの丘陵地に作った英国式ガーデンです。広大な森があり、自生する草花が咲き乱れる自然豊かな空間です。イギリスから移築したカントリーハウスや、岩見沢市内から移築再生した石蔵などもあります。木と花、建物が一体となった居心地の良いガーデンです。

### ご案内 松藤 信彦さん

#### リトルロックヒルズ オーナー

雑貨の買いつけや庭巡りで、毎年渡英するほど英國通。北海道のなかにもイギリスをと、「リトルロックヒルズ」をつくり上げた。

## 石狩はまなすの丘公園

石狩市浜町  
[http://www.city.ishikari.hokkaido.jp/sightseeing\\_top.html](http://www.city.ishikari.hokkaido.jp/sightseeing_top.html)



### ご案内 石狩ガイドボランティアの会

電話もしくはFAXで株式会社シービーツアーズへお申込みください。

**TEL.011-221-0912 (予約センター)**

**FAX.011-221-0117 FAX 24時間受付**

## 北海道医療大学薬学部 薬用植物園・北方系生態観察園

石狩郡当別町金沢 1757 番地  
<http://www.hoku-ryo-u.ac.jp/~yakusou/>



薬用植物園には、教育と研究のための北方系の薬用植物をはじめ、約 620 種類の薬草類が栽培されています。一方、広大な敷地を持つ北方系生態観察園は、都市では見られなくなった昆虫や鳥類の生息地にもなっている自然豊かな場所で、約 200 種類の自生植物や、トチバニンジンの大群落などがあります。植物のエネルギーに充ち溢れた空間です。

### ご案内 堀田 清さん

#### 北海道医療大学薬学部 薬用植物園・北方系生態観察園担当准教授

浦河町生まれ。「植物エネルギー」と漢方の考え方を組み合わせて、自然と調和する生き方を提案する。

日本海と石狩川の交わりに形成された砂しに広がる「はまなすの丘公園」には 180 種に及ぶ海浜植物が自生しています。春から秋にかけてイソスミレ、ハマエンドウ、ハマヒルガオ、エゾスカシユリ、コガネギクなど多くの花を見ることができます。石狩浜の潮騒と風を感じながら「花散策」を楽しめます。

## お申込方法

電話もしくはFAXで株式会社シービーツアーズへお申込みください。

**TEL.011-221-0912 (予約センター)**

**FAX.011-221-0117 FAX 24時間受付**

FAX の場合は、「ツアーナ」「氏名」「年齢」「郵便番号」「住所」「連絡先 (TEL・FAX・Email)」をご記入ください。

\*満席でお受けできない場合もございます。予約のご回答は営業時間内にさせていただきます。

札幌市中央区大通東 1 丁目 3 番地中央バス札幌ターミナル 2F 営業時間／平日 9:00 ~ 17:30・土曜 9:00 ~ 14:00 (日祝定休)

◎総合旅行業務取扱管理者 井端慎一



ご旅行条件・要旨 お申し込みの際には必ず旅行条件（全文）をお受け取りいただき、事前に内容をご確認の上お申し込みください。

### 1 募集型企画旅行契約

(1)この旅行は、株式会社シービーツアーズ(以下「当社」といいます。)が旅行企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は、当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といいます。)を締結することになります。

(2)旅行契約の内容・条件は、本旅行条件書によるほか、当社募集広告、パンフレット、ホームページ、出発前にお渡しする確定書面(以下「最終旅行日程表」といいます。)及び当社旅行業約款、募集型企画旅行契約の部(以下「約款」といいます。)によります。なお、確定書面及び約款は、情報通信の技術を利用する方法で提供するそのファイルを含みます。

### 2 契約のお申し込み・予約

(1)当社又は旅行業法で規定された当社の「受託営業所」(以下「当社ら」といいます。)において、ご来店、電話、郵便、ファクシミリ、インターネット等によるお客様からの旅行契約のお申し込みまたは予約を承ります。

(2)当社らは、同一コースにおいて、参加しようとする複数のお客様が責任ある代表者を定めたときは、その方が旅行契約のお申し込み、締結、解除等に関する一切の代理権を有しているものとみなし、その団体に係る旅行業務に関する取引は、当該代表者との間で行うことがあります。

(3)申込金の額は下記のとおりです。なお、申込金は後述する「お支払い対象旅行代金」「取消料」「違約金」のそれぞれ一部または全部として取り扱います。

旅行代金の額(お1人様)	申込金または預り金の額(お1人様)
15万円以上	旅行代金の20%
10万円以上15万円未満	30,000円以上旅行代金まで
6万円以上10万円未満	12,000円以上旅行代金まで
6万円未満	6,000円以上旅行代金まで

### 3 申込条件・参加条件

お申し込みの時点で20歳未満の方が単独でご参加される場合は、原則として保護者の同意書の提出が必要です。15歳未満の方は原則として保護者の同行が必要です。

### 4 旅行代金に含まれないもの

パンフレット内に表記の「旅行代金に含まれるもの」のほかは、旅行代金に含まれません。その一部を例示します。

(1)超過手荷物料金(規定の重量、容積、個数の超過分の料金)

(2)コースに含まれない交通費、飲食代等の諸費用及びクリーニング代、電信電話料金、追加飲食代等お客様の個人的諸費用及びこれに伴う税・サービス料

(3)傷害、疾病に関する医療費等

### 5 旅行契約の解除・払戻し

#### お客様の解除権

ア)お客様は、次に定める取消料をお支払いいただくことにより、いつでも旅行契約を解除することができます。ただし、解除の申し出は、当社からの営業日・営業時間内にお受けします。

(お申し出の期日により取消料の額に差が生じることがありますので、お客様は、当社からの営業日・営業時間をお申し込み時点で必ずご確認願います。)

取消日(旅行契約の解除期日)	取消料(お1人様)
旅行開始の前日	11日目に当たる日以前 無料
から起算して さかのぼって	10日目に当たる日以降 旅行代金の20%
	7日目に当たる日以降 旅行代金の30%
旅行開始日の前日	旅行代金の40%
旅行開始日当日	旅行代金の50%
旅行開始後または無連絡不参加	旅行代金の100%

※「旅行契約の解除期日」とは、お客様が当社からの営業日・営業時間内に解除の申し出をされた時を基準とします。

イ)旅行契約成立後にコース及び出発日を変更される場合も、上記の取消料の対象となります。

ウ)航空便の変更、宿泊施設の変更及びオプショナルプランの変更・取消も上記取消料の対象となります。

エ)複数人員でのご参加で、一部のお客様が契約を解除される場合は、ご参加のお客様から運送・宿泊機関のご利用人員の変更に対する差額代金をいただきます。

### 6 旅行条件・旅行代金の基準

この旅行条件は、2012年7月1日を基準日としています。また、旅行代金は、2012年7月1日現在の有効な運賃、規則を基準として算出しています。

### 7 募集型企画旅行契約約款及び個人情報の取り扱いについて

この条件に定めのない事項は当社旅行業約款(募集型企画旅行の部)によります。個人情報の取り扱いとあわせご希望の方は当社にご請求ください。また当社ホームページ「<http://www.cb-tours.com>」からご覧になれます。

#### ●個人情報の取り扱いについて

当社及び下記お申し込み欄記載の受託旅行業者(以下「販売店」といいます。)は、旅行お申し込みの際にご提出いただいたお申し込み書記載の個人情報について、お客様との連絡に利用させていただくほか、お客様がお申し込みいただいた旅行において運送・宿泊機関等(主要な運送・宿泊機関等については各行程に記載されています。)の提供するサービス受領のための手続きに必要な範囲で利用させていただきます。さらに、当社及び販売店ならびに当社企業にて、マーケット分析・統計資料の作成や、商品・キャンペーンのご案内等に利用させていただくことがあります。なお、旅行のお申し込みは、お客様が上記取り扱いについてご同意されたものとみなします。